

戴文进 著

戴叔倫詩文集箋注

立雪

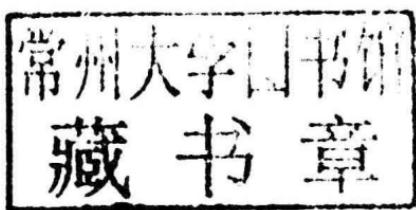


南京师范大学出版社  
NANJING NORMAL UNIVERSITY PRESS

戴叔倫詩文集箋注

DAISHULUN SHIWENJI JIANZHU

戴文进 著



NJNU PRESS  
南京师范大学出版社  
NANJING NORMAL UNIVERSITY PRESS

## 图书在版编目 (C I P ) 数据

戴叔伦诗文集笺注 / 戴文进著. -- 南京 : 南京师范大学出版社, 2013. 12  
ISBN 978-7-5651-1639-1

I. ①戴… II. ①戴… III. ①唐诗—注释②古典散文—注释—中国—唐代 IV. ①I214. 232

中国版本图书馆CIP数据核字(2013)第311867号

---

书 名 戴叔伦诗文集笺注  
作 者 戴文进  
责任编辑 王欲祥  
出版发行 南京师范大学出版社  
地 址 江苏省南京市宁海路 122 号(邮编:210097)  
电 话 (025)83598919(总编办) 83598412(营销部)  
83598297(邮购部)  
网 址 <http://www.njnup.com>  
电子信箱 nspzbb@163.com  
照 排 南京理工大学印刷照排中心  
印 刷 江苏省高淳印刷股份有限公司  
开 本 880 毫米×1230 毫米 1/32  
印 张 12.375  
插 页 9  
字 数 310千  
版 次 2013 年 12 月第 1 版 2013 年 12 月第 1 次印刷  
书 号 ISBN 978 - 7 - 5651 - 1639 - 1  
定 价 35.00 元

出 版 人 彭志斌

---

南京师大版图书若有印装问题请与销售商调换

版权所有 侵犯必究

易舍對雨

戴叔倫

空門寂寂參吾身，客雨微微洗客塵。  
塵世向白雲，晴未盡。任他黃鳥管芳春。

對雨默歸天即中

劉蕡

情由細紛紛，體寒命不分。  
覽衣愁見肘，寢鏡竟成心。  
文九陌，成泥海。千山盡，渺云龍。  
鍾磬歇，故以劍，安愚君。

盧氏池上對雨

溫庭筠

華翻涼氣入，葉上澗聲來。  
後雨初晴，雨到時寂寞。  
閑望久，飄酒獨歸遲。  
無限松江恨，頃君醉折枝。

春初對林雨

前人

浙淮生最靜，空潭法剎輕。  
交有毫毛春色在，入庵悵悵。

文苑英華

卷之六

文苑英華

卷之六

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

九

出林尚木明細徑懸峭壁把藤條行勢光滑猿狹跡  
勿死風景並乃到神仙宅天晴茅屋頭殘雪未飛白  
滿院樞參多久立聞吹帖抱琴出門來不是人間客  
雨院照潭柳門晴日虛寂落葉埋長松出地纏數尺

留道人山經去日太生篇願示不外方何山有雙

溫陵古跡人謁朱先生祠

雙亭萬翠果

翠獨凌天下有如尖高上有十里天

半人安雨深一丘五十年懸臘到其上乘牛耕藥田

太食不下求乃是中華仙山僧獨知處相引衝碧煙

斷岸石骨流泉急雙探向壁攀石棱養力方敢前

唐詩品汇

卷之十九

二

唐詩品汇

卷之十九

三

唐詩品汇

累欵日初沒始到茆堂邊見客不問誰禮質無周旋

醉臥枕欹樹坐寒展青匱折松掩藜牀秋巢顏色鮮

自大抵客衣驚走聞腥膾乃知軒冕徒寧比雲壑眠

戴叔倫

劉蕡漢云初公諸詩  
唐虞世南本集成詩

獨不見

前宮路非遠舊苑春將偏玉戶看早梅影梁數歸燕  
身輕逐舞袖杳暖傳歌扇自和秋風詞長侍昭陽殿  
誰知後庭人年年獨不見

去婦怨

出婦不敢啼風悲日悽懷心知恩義絕誰忍分明別  
下坂車轔轔畏逢鄉里親空持牀前幔却寄家中人  
勿辭王吉去爲是秋胡花欲比今日情煩冤不相似  
潭州使院書情寄江夏賀蘭副端

雲雨一蕭散悠悠關復河俱從泛舟役近隔洞庭波  
擣水人不盡秋風今又過無因得相見却恨寄書多

新秋夜寄江右友人

潭州使院書情寄江夏賀蘭副端

遙夜獨不寐寂寥蓬戶中河明五陵上月滿九門東  
萬里親友散故園江海空懷歸正南望此夕起秋風

長孫佐輔

唐詩品汇

卷之十九

三

唐詩品汇

龍西行

唐詩品汇

卷之十九

三

唐詩品汇

陰雲凝朔氣龍上正飛雪四月草不生北風勁如割  
朝來羽書委夜宿長城窟道盤行不前相呼抱鞍歇  
人寒指欲墮馬凍蹄皆裂射鴈旋充飢斧水還止渴  
寧辭解圍鬪但恐乘疲沒早晚邊候空歸來養革骨

關山月

唐詩品汇

卷之十九

三

唐詩品汇

悽悽還切切戍客多離別何處最傷心關山見秋月  
關月竟如何由來遠近過始經玄兔塞終照白狼河  
勿憶秦樓婦流光應共有已得竝蛾眉還知攢纖手  
去歲照同行比翼復連形今宵照獨立顧影自笑笑

戴叔倫集卷上

五言古詩

送別  
擇陵關上秋雲起安陸城邊遠行子薄暮天  
輝三兩聲迴咱故鄉十萬里

即七言律詩下終

出戶不敢嘆風悲日惶惶心知恩義絕誰忍  
分明別下坡車轔轔民連鄉里撲空持牀前  
但知奇家中人之辭王吉去爲是秋月死弟  
比今日情煩竟不相似

古意

愁感南山雲澤層東流木念我平生酸折苦  
在重里失財不足憂彈亦不爲吾空貧因其  
木俱無人斯可長厭倦

南野

治田長山下引流坦溪曲中山有道全南野  
起初罕家世素某儒子孫鄙食祿被雲胡出  
明界月夜歸讀書跡音亡後園圃欣在目野  
芳綠可採桑美可掬茂樹延暉涼早田似  
秋然茅烹火紅酒吸荷杯解饑臨清池  
樂眾看修竹此懷誰與同此樂君所獨

喜雨

曾過  
泊舟古城下高閣快登眺大江會盡羣峯  
割玄矚清影涵空明榮色凝透照碑留太史  
書詞刻長吟調絕無感變因丹衷猶照耀棣  
哉不可捨覺闌一悲嘵

我心

嘆葵花

漢舟精川裡掛篷篠風生船泛河客與愛此  
江水清潔洲匯遙瞻日映孤城自顧孤蓬野

戴叔倫集

桂蕪鷗鳥借脚移於時曾破醉應櫻縣  
馬非吾確處懷落已盈

孤寒篇

江上雙飛鳴歎行相隨朔風一何厲中道  
傷其離顏影明月下哀噭正應已無增徵  
患夏之稻桑實嗚咽慕儂氏遠東漁江浦中  
有孤文娛翻辦好客儀共如幽華亦同  
樓蓬野田鳴鶴鳥相如復相如幽華亦同  
舊志起高飛為蘭腐鼠自此棄貴期

感懷二首

凡羽無長翼淺水無長流水淺易成枯葉繩  
誰人收人生取舍間總固非優舊交跡跡  
蹤中心自云惆新交意難容中道生愁尤脚  
蹤復踟蹰世路令悠悠  
主人飲君酒勸君弟相違但當盡弘量觴至  
無後醉人生百年中會合能幾時不見枝上  
花昨滿今漸稀花落還再開人老無少期古  
來賢達士飲酒不復疑

今日見花落明日見花開花開能向日花落  
萎萎苦自不同九卉春時莫日遲

丁巳六十四

唐音统签卷三十六

戴叔倫字幼公潤州金壇人師事清顧士爲門人  
冠劉晏掌鹽鐵表主管湖南歷郴州刺史容管  
略使所至治行稱最德宗嘗賦中和節詩遣使者  
龍賜世以爲榮集十卷今編詩二卷附錄一卷宋  
上記述著十卷宋志詩一卷今代重刻本元刻本二  
失之中華書局印行于明本大約劉叔詩數百而他詩  
亦有少用後人事著說但不一一今新加標訂其見  
於中興間刻文去才調二集又范英華郭氏樂府  
所收及王維詩集卷之體唐氏品家皆以無爲者定爲  
假託集云 疑在後列明者則爲劉詩一卷恐不如  
假託云 諸仲式云叔倫爲人嗜煙多舉止無督  
不苟見其筆盡心於體雖不中過格然解乎經山大  
王田原海廟亦指參造形之工者其骨氣精整故  
詩亦少見其文武曰極等語矣不稱其後詩五日  
唐音统签

《唐音统签》书影

董叔倫  
董叔倫字子初，公潤州金壇人。劉晏管鹽鐵，表主運湖南。  
時唐王立真領湖南江西表佐幕府，臯討李希烈，畱叔倫  
領府事，試守撫州刺史。俄即真遷容管經略使，綏徠蠻  
落，表名流聞。德宗嘗賦中和節詩遣使者寵賜，世以爲  
榮。集十卷，今編詩二卷。

獨不見

前宮路非遠，舊苑春將遍。  
玉戶看早梅，雕梁數飛燕。  
身輕逐舞袖，香暖傳歌扇。  
自和秋風詞，長侍昭陽殿。  
誰信後庭人，年年獨不見。

去婦怨

出戶不敢啼，風悲日悽淒。  
心知恩義絕，誰忍分明別。  
下坂車轔轔，畏逢鄉里親。  
空持牀前慢，却寄家中人。  
忽辭王吉去，爲是秋胡死。  
若一作欲比今日情煩寬，不相似。

《全唐詩》書影

唐玉屏公詩集

五言古詩

古意

悠悠南山雲濯濯東流水念我平生歡托居在東里失  
既不足憂得亦不爲喜安貧固其然處賤寧獨恥雲開  
虛我心水清澹吾味雲水俱無心斯可長伉儷

南野

治田長山下引溪壇流曲東山有遺塋南野起新築家  
世素業儒子孫鄙食祿披雲朝出耕帶月夜歸讀身勤

# 戴叔倫詩文賞析

文進編著

一九九一·六月初稿  
八月修改成  
一九九二·元月初稿成  
大月再稿  
九月三稿  
十月四稿  
十二月复稿  
一九九三年二月完稿

作者手迹

# 前　　言

一九九一年(辛未)季春,金坛戴福龄老先生来访,携带着他珍藏了多年、已属海内孤本的《戴氏宗谱》中卷一、三、六等三册。其中的卷六《唐玉屏公诗集》乃金坛、句容、溧阳、宜兴和散于川、滇、湘、赣诸地的戴氏子孙修谱时,为其祖先——唐诗人戴叔伦及有关文献所汇编的专集。卷三中载有宋、明以来戴氏子孙和曾在戴叔伦墓地“金坛诗伯夜台”留诗的名人诗作。福龄先生嘱以《全唐诗·戴叔伦集》为基础,用《唐玉屏公诗集》作校核、补充,汇为一集,以为金坛重建戴叔伦馆之用。

编者自四十年代后期,一直从事农业科技推广工作,凡四十余年,对文学虽亦爱好,实乃门外汉,曾再三推辞,终因:

一、《戴氏宗谱》均已氧化、蠹蚀,其中的卷之三,保存有宋代名将李纲,名相文天祥、文彦博,名儒刘子翬、富直柔、张杓、王十朋等的题赞,虽为印制,亦经历了数百年的沧桑巨变,是硕果仅存的片鳞只爪了,有再刊印保存的必要,使此难得的文物,得以继续流传。

二、编者与戴福龄先生同宗,均是唐玉屏公的裔孙。按戴氏自绥子逮南渡,定居丹徒至刘宋明宝,已历八代。以临湘侯明宝子硕为一世,至玉屏公为七世。自玉屏公以迄二十世纪二十年代,约一千二百年,子孙繁衍又四十代以上。福龄(立鼎)乃四十五世孙,文进(相君)乃四十八世孙,也只好勉为其难,滥竽充数了。

三、编者已经古稀,福老犹长十岁,都退休在家,有较多的空闲,可以稍尽余热。

我的初衷:打算为青年读者提供阅读古诗文的便利,做些词、

字、句的注释。一句简明的话，“用老人的消闲光阴，换取青年人分秒必争的宝贵时间”。我是搞自然科学的，深知在人类文明发展的长河中或努力攀登高峰的时候，必须积累历代人的才智。在古稀之年仍有机会再为来者做一次“人梯”，是十分愉快的事。随着编注工作的进展，注释的内容逐步丰富和深化，即从“注”到“编注”，再提高到“考注”、“汇考”。到基本定稿时，全书汇编戴叔伦诗二百八十五题，计三百零五首，文两篇，还搜集了有关资料十余篇。

经过一年多的编、考、注，已考注了二百六十九题，约占总诗题的百分之九十三，对这些作品的写作时间、空间或有关历史背景，作品的意旨，作者当时境遇、情绪等内心世界，均进行了一些考证、推理与揣摩。由于藏书不丰，在考释中只做些可能性探讨，只求以愚者的千虑，博行家的一思、读者的一便。

编写时蒙溧水县政协、图书馆、科技馆和夏华校长、戴立云老师等借书支持；老伴王韵之亦年近古稀，一年多来辛勤独操家务，对完成此作起了保证作用；福龄老先生和金坛、句容等地的乡亲父老也热情支持。对此均衷心感谢！由于毕竟非我专业，定多不当，竭诚欢迎方家不吝指正。

戴文进  
一九九二年十一月

# 目 录

## 一、古诗

|                          |    |
|--------------------------|----|
| (一) 五言古诗                 | 1  |
| 1. 去妇怨                   | 3  |
| 2. 古意                    | 4  |
| 3. 南野                    | 5  |
| 4. 曾游                    | 6  |
| 5. 江行                    | 7  |
| 6. 孤鸿篇                   | 9  |
| 7. 感怀二首                  | 11 |
| 8. 喜雨                    | 12 |
| 9. 叹葵花                   | 14 |
| 10. 从军行                  | 14 |
| 11. 九日与敬处士左学士同赋采菊上东山便为首句 | 16 |
| 12. 奉天酬别郑谏议云達卢拾遗景亮见别之作   | 17 |
| 13. 梧桐                   | 20 |
| 14. 孤石                   | 22 |
| 15. 花                    | 23 |
| 16. 竹                    | 23 |
| (二) 七言古诗                 | 25 |
| 1. 怀素上人草书歌               | 27 |
| 2. 女耕田行                  | 28 |
| 3. 边城曲                   | 30 |

|                   |    |
|-------------------|----|
| 4. 屯田词 .....      | 31 |
| 5. 柳花歌送客往桂阳 ..... | 32 |
| 6. 早春曲 .....      | 34 |
| 7. 白苎词 .....      | 35 |
| 8. 相思曲 .....      | 37 |

## 二、律诗

|                         |    |
|-------------------------|----|
| (一) 五言律诗 .....          | 39 |
| 1. 送别钱起 .....           | 41 |
| 2. 送张南史 .....           | 42 |
| 3. 春日早朝应制 .....         | 44 |
| 4. 早行寄朱山人放 .....        | 46 |
| 5. 除夜宿石头驿 .....         | 47 |
| 6. 吴明府自远而来留宿 .....      | 49 |
| 7. 客夜与故人偶集 .....        | 50 |
| 8. 送友人东归 .....          | 51 |
| 9. 江上别张欢 .....          | 53 |
| 10. 广陵送赵主簿自蜀归绛州宁觐 ..... | 54 |
| 11. 别友人 .....           | 56 |
| 12. 宿城南盛本道怀皇甫冉 .....    | 57 |
| 13. 晖上人独坐亭 .....        | 59 |
| 14. 送崔融 .....           | 60 |
| 15. 游少林寺 .....          | 61 |
| 16. 崇德道中 .....          | 62 |
| 17. 雨 .....             | 63 |
| 18. 过贾谊宅 .....          | 64 |
| 19. 冬日有怀李贺长吉 .....      | 65 |
| 20. 送郎士元 .....          | 66 |

|                   |    |
|-------------------|----|
| 21. 春江独钓          | 68 |
| 22. 山居即事          | 68 |
| 23. 赋得长亭柳         | 68 |
| 24. 客中言怀          | 69 |
| 25. 山行            | 70 |
| 26. 春日访山人         | 70 |
| 27. 卧病            | 71 |
| 28. 赠月溪羽士         | 72 |
| 29. 赠行脚僧          | 73 |
| 30. 重游长真寺         | 73 |
| 31. 晚望            | 74 |
| 32. 寄赠翠岩奉上人       | 75 |
| 33. 过龙湾五王阁访友人不遇   | 75 |
| 34. 与友人过山寺        | 76 |
| 35. 赋得古井送王明府      | 78 |
| 36. 送耿十三沛复往辽海     | 79 |
| 37. 寄禅师寺华上人次韵三首   | 80 |
| 38. 独坐            | 81 |
| 39. 李大夫见赠因之有呈     | 82 |
| 40. 长沙送梁副端归京      | 83 |
| 41. 和尉迟侍郎夏杪闻蝉     | 84 |
| 42. 和李相公勉晦日蓬池游宴同字 | 85 |
| 43. 彭婆馆逢韦判官使还     | 86 |
| 44. 酬别刘九郎评事传经同泉字  | 87 |
| 45. 汉南遇方评事        | 88 |
| 46. 湘中怀古          | 90 |
| 47. 京口怀古          | 91 |
| 48. 逢友生言怀         | 92 |

|                                |     |
|--------------------------------|-----|
| 49. 长门怨                        | 93  |
| 50. 郊园即事寄萧侍郎                   | 95  |
| 51. 赠韦评事儼                      | 97  |
| 52. 送少微上人入蜀                    | 98  |
| 53. 送道虔上人游方                    | 100 |
| 54. 送嵩律师头陀寺                    | 106 |
| 55. 舟中见雨                       | 107 |
| 56. 送僧南归                       | 108 |
| 57. 江干                         | 109 |
| 58. 过友人隐居                      | 110 |
| 59. 宿天竺寺晓发罗源                   | 110 |
| 60. 留宿罗源西峰寺示辉上人                | 111 |
| 61. 题横山寺                       | 112 |
| 62. 泛舟                         | 112 |
| 63. 宿灵岩寺                       | 113 |
| 64. 江上别刘驾                      | 115 |
| 65. 南轩                         | 115 |
| 66. 泊雁                         | 116 |
| 67. 巡诸州渐次空灵戍                   | 117 |
| 68. 潭州使院书情寄江夏贺兰副端              | 118 |
| 69. 过柳州                        | 120 |
| 70. 经巴东岭                       | 122 |
| 71. 过申州                        | 123 |
| 72. 次下牢韵                       | 127 |
| 73. 潘处士宅会别                     | 128 |
| 74. 暮春沐发晦日书怀寄韦功曹沨李录事从训<br>王少府纯 | 129 |
| 75. 长安早春赠万评事                   | 131 |

|                        |     |
|------------------------|-----|
| 76. 留别宋处士              | 132 |
| 77. 留别道州李使君圻           | 132 |
| 78. 将游东都留别包谏议          | 133 |
| 79. 潼岸别友               | 135 |
| 80. 临川从事还别崔法曹          | 136 |
| 81. 海上别薛舟              | 137 |
| 82. 娄州路别录事             | 139 |
| 83. 建中癸亥岁奉天除夜宿武当山北茅平村  | 139 |
| 84. 京口送皇甫司马副端曾舒州辞满归去东都 | 141 |
| 85. 送李审之桂州谒中丞叔         | 142 |
| 86. 送王翁信及第归江东旧隐        | 143 |
| 87. 送李明府之任             | 148 |
| 88. 送郭太祝中孚归江东          | 149 |
| 89. 新秋夜寄江右友人           | 150 |
| 90. 清明日送邓芮二子还乡         | 151 |
| 91. 送谢夷甫宰余姚县           | 154 |
| 92. 送柳道时余北还            | 156 |
| 93. 送万户曹之任扬州便归旧隐       | 157 |
| 94. 送李长史纵之任常州          | 158 |
| 95. 南宾送蔡侍御游蜀           | 159 |
| 96. 送崔拾遗峒江淮访图书         | 161 |
| 97. 九日送洛阳李丞之任          | 162 |
| 98. 奉陪李大夫九日宴龙沙         | 163 |
| 99. 客舍秋怀呈骆正字士则         | 164 |
| 100. 寄中书李舍人纾           | 165 |
| 101. 暮春游长沙东湖赠辛袁州巢父二首   | 167 |
| 102. 送汶水王明府            | 168 |
| 103. 奉同汴州李相公勉送郭布殿中出巡   | 169 |